

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 16 (1898)  
**Heft:** 142

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester  
Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22,  
2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post  
abonniert werden; im Ausland auch  
durch Postmandat an die Administration  
des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

(Fort compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3.  
Etranger: un an fr. 22,  
2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement  
aux offices postaux; à l'étranger, aux  
offices postaux ou par mandat postal à  
l'Administration de la feuille, à Berne.  
Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendstagen versoht.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait, dans la règle, tous les jours, et est expédié par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.	

**Inhalt — Sommaire**

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Erfindungspatente. — Brevets d'invention. — Holländische Firmen. — Maisons de commerce hollandaises. — Finanzlage in den Vereinigten Staaten. — Banken. — Elektrizität. — Konsulate. — Fonds de guerre des Etats-Unis. — Russie. — Consommation du café. — Consulate. — Ausländische Banken. — Banque étrangère.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.**

- Aargau (Zofingen). 22. April. Nr. 199. Traugott Merz; Nr. 201. Fr. Haas, Firma Franke & Co. Verlag der schweizerischen allgemeinen Volkszeitung.
- St. Gallen. 7. Mai. Nachtrag zu Nr. 532. Anstatt L. Fichmann: Josef Leib Lilienfeld. Spiegel, etc.
- Solothurn. 7. Mai. Nr. 224. Henri Kramer. Firma Girod Bernard, succ. Bosser-Gaillard, in Meursolt (Frankrei. h). Weinhandlung.

**Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.**

Der oder die Inhaber nachbezeichneter Aktien der Spar- und Hilfskasse Wangen b. O. werden aufgefordert, dieselben innert der Frist von drei Jahren dem Präsidenten d. s. Amtsgerichts Olten-Gösgen und Olten vorzuweisen, ansonst deren Amortisation ausgesprochen würde:

Nr.	Betrag	Ausstellungsdatum	Kreditor
394	Fr. 36	1. Januar 1892	Elise Meyer
395	» 36	1. Januar 1892	Anna Meyer
338	» 36	1. Januar 1889	Sales Schärer, Sohn
336	» 36	1. Januar 1889	Agnes Schärer
337	» 36	1. Januar 1889	Johann Schärer

Olten, den 3. Mai 1898.  
(W. 44<sup>2</sup>) Der Amtsgerichtspräsident: **B. Keust.**

Eidg. Amt für geistige Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

### PATENT-LISTE. — LISTE DES BREVETS N. S.

2. Hälfte April 1898. — 2<sup>e</sup> quinzaine d'avril 1898.

**Eintragungen vom 30. April 1898. — Enregistrements du 30 avril 1898**  
Nr. 15,480-15,551.

- Kl. 2, Nr. 15,480. 23. April 1898, 12 Uhr m. — Heuwender. — **Stalder, Jakob**, Maschinenbau-Werkstätte, Oberburg (Bern, Schweiz); Rechtsnachfolger des Erfinders «Christen, Fritz», Schnerzenbachweid b. Riedtswyl.
- Kl. 2, Nr. 15,481. 6. November 1897, 7 Uhr p. — Vorrichtung zum selbstthätigen Verstellen der Gabeln von Heuwendern. — **Schönmetzler, Xaver**, Mechanische Werkstätte, Haldenwang b. Kempten (Deutschland). Vertreter: Ritter, A., Basel.
- Kl. 3, n<sup>o</sup> 15,482. 27 novembre 1897, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Nouveau fermoir pour lien de bétail. — **Berney & fils, J.**, La Plaine (Genève, Suisse). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 5, Nr. 15,483. 1. Dezember 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Baustein. — **Herbst, W.**, Direktor, B. Etlingerstrasse 7; und **Kiefer, G.-A.**, Architekt, Marienstrasse 90, Karlsruhe (Deutschland). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 5, Nr. 15,484. 1. Dezember 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Deckenkonstruktion für Bauzwecke. — **Herbst, W.**, Direktor, B. Etlingerstrasse 7; und **Kiefer, G.-A.**, Architekt, Marienstrasse 90, Karlsruhe (Deutschland). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 7, Nr. 15,485. 17. November 1897, 7 Uhr p. — Trockenanlage für Thonwaren. — **Schawwalder, Jos.**, Moutier (Bern, Schweiz). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 7, Nr. 15,486. 20. November 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Thonröhrenfräsmaschine. — **Bodmer & Co, Carl**, Uetlibergstrasse 140, Zürich (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 12, Nr. 15,487. 24. September 1897, 8 Uhr p. — Automatisch wirkender Dampfwascheleiter. — **Lamplough, Frederick**, 5, Green Terrace, Rosbery Avenue, London E. C. (Grossbritannien). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 12, Nr. 15,488. 25. Oktober 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Dreifacher Schlauch mit Endmuffen. — **Witzenmann, H<sup>ch</sup>**, Bijouterie- und Metallwarenfabrikant, Pforzheim (Deutschland). Vertreter: Ritter, A., Basel.
- Kl. 12, Nr. 15,489. 5. November 1897, 5<sup>1/2</sup> Uhr p. — Kachelofen. — **Masson, August**, Werkführer, Aedermansdorf (Solothurn, Schweiz). Vertreter: Hanslin & Co., C., Bern.

- Kl. 12, Nr. 15,490. 20. November 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Sicherheitseinrichtung an Kesselanlagen für Wasch- und Badezwecke. — **Lincke, Gebrüder**, Seilergraben 57 und 59, Zürich I (Schweiz). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 12, Nr. 15,491. 22. November 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Befestigungsvorrichtung für den Deckel und den aufklappbaren Sitz von Wasserklosetts. — **Forster, Tobias**, Kaufmann, Sonnenstrasse 2, München (Deutschland). Vertreter: Ritter, A., Basel.
- Kl. 13, Nr. 15,492. 15. Oktober 1897, 11<sup>1/2</sup> Uhr a. — Ständer mit durch Verdrehung spreizbaren Füßen. — **Jung, Emil**, Ingenieur, Boedekerstrasse 33, Hannover (Deutschland). Vertreter: v. Waldkirch, Ed., Bern.
- Kl. 13, Nr. 15,493. 19. November 1897, 3<sup>1/2</sup> Uhr p. — Vorrichtung, um ein rasches Umlappen und Auswechseln von Möbellehnen zu ermöglichen. — **Trentel, Joseph**, Möbelfabrik, Rothebühlstrasse 106 a, Stuttgart (Deutschland) Vertreter: Baur, J., Bern.
- Kl. 15, n<sup>o</sup> 15,494. 3 novembre 1897, 7 h. p. — Patin pour brosses à cirer les parquets. — **Durel, Mademoiselle Jeanne**, 184, Rue du Faubourg St-Denis, Paris (France). Mandataires: Blum & Co., E., Zurich.
- Kl. 16, Nr. 15,495. 4. November 1897, 5<sup>1/2</sup> Uhr p. — Gärspund. — **Huber, Jacques**, Drechslerlei, Diessenhofen (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Hanslin & Co., C., Bern.
- Kl. 16, n<sup>o</sup> 15,496. 12 novembre 1897, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Appareil de remplissage avec bidon à soupape. — **Taponnier frères & Décard**, Châble (Hte-Savoie, France). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 16, Nr. 15,497. 26. November 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Flasche mit neuartigen Verschluss. — **Barrett, Wallace-Clinton**, Nr. 366, N. 17te Strasse, Portland (Multnomah, Oregon, Ver. Staaten v. N.-A.). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 16, n<sup>o</sup> 15,498. 12 février 1898, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Dispositif automatique de remplissage de récipients. — **de Vevey, E.**, Fribourg (Suisse). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 18, Nr. 15,499. 24. November 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — An Tischen, Stühlen etc. befestigbarer Schirm- oder Stockhalter aus Draht. — **Scharpf, Friedrich**, Kaufmann, Bonn (Deutschland). Vertreter: Gloor, A., Zürich.
- Kl. 18, Nr. 15,500. 9. Dezember 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Gefahrlose Feueranzünderinrichtung. — **Härtsch, Niklaus**, zur Eisenhalle, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 19, Nr. 15,501. 1. November 1897, 3<sup>1/2</sup> Uhr p. — Spindellagerung für Spinn- und Zwirnmaschinen. — **Boyd, Thomas-Alexander**, Hettleston Iron Works b. Glasgow (Grossbritannien). Vertreter: Ritter, A., Basel.
- Kl. 20, Nr. 15,502. 13. April 1898, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Jacquardmaschine. — **Mühlinghaus, F.**, Bandfabrik, Heckinghauserstrasse 183, Barmen-Rittershausen (Deutschland). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 20, n<sup>o</sup> 15,503. 26 octobre 1897, 7 h. p. — Dispositif pour l'arrêt des métiers à tisser, lors de la rupture d'un fil de chaîne. — **Poyser, John**, ingénieur, Wirksworth (Grande-Bretagne). Mandataire: Ritter, A., Bâle.
- Kl. 20, Nr. 15,504. 15. November 1897, 5<sup>1/2</sup> Uhr p. — Schützenführer für mechanische Webstühle. — **Kirchhof, Carl**, Webmeister, Leitenbergerstrasse 148, Grottau (Böhmen, Oesterreich-Ungarn). Vertreter: v. Waldkirch, Ed., Bern.
- Kl. 20, Nr. 15,505. 20. November 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Schussfaden-Dämmvorrichtung für Webschützen. — **Schweiter, Jean**, Horgen (Zürich, Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 20, n<sup>o</sup> 15,506. 22 novembre 1897, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Appareil à fabriquer les lisses. — Société: **Dérobot & Muzin**, Charlieu (Loire, France). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 21, n<sup>o</sup> 15,507. 9 novembre 1897, 7 h. p. — Dispositif de réglage du mouvement des poinçons dans les métiers à broder. — **The Karsheed Manufacturing Company**, 356, West Broadway, New-York (Etats-Unis, A. du N.); ayant cause de l'inventeur «Groebli, Joseph-Arnold», Zurich. Mandataire: Ritter, A., Bâle.
- Kl. 21, Nr. 15,508. 4. Dezember 1897, 7<sup>1/2</sup> Uhr p. — Antriebsvorrichtung an Schifflistickmaschinen. — Firma: **Saurer's Söhne, F.**, Arbon (Thurgau, Schweiz); Rechtsnachfolgerin des Erfinders «Kobler-Stauder, Victor», Rorschach. Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 24, n<sup>o</sup> 15,509. 27 novembre 1897, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Corset extensible. — Société: **Mille & Co, J.**, 42 et 44, Boulevard des Brotteaux, Lyon (France). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 26, n<sup>o</sup> 15,510. 26 octobre 1897, 6<sup>1/2</sup> h. p. — Installation pour former et cuire les chaussures. — **Goddu, Napoleon**; et **Goddu, George**, tous deux à Winohester (Massachusetts, Etats-Unis A. du N.). Mandataire: Imer-Schneider, E., Genève.
- Kl. 30, Nr. 15,511. 3. November 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Installation zum Sterilisieren und Lüften von Milch. — **Nash, Richard-Grainger**, Finstown House, Lucan bei Dublin (Irland, Grossbritannien). Vertreter: Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Kl. 32, Nr. 15,512. 14. Oktober 1897, 6<sup>1/2</sup> Uhr p. — Gaskochapparat. — Firma: **Lünerhütte: Ferd. Schultz & Co.**, Eisengiesserei und Maschinenfabrik, Lünen a. d. Lippe (Deutschland). Vertreter: Blum & Co., E., Zürich.
- Kl. 36, Nr. 15,513. 3. November 1897, 1<sup>1/2</sup> Uhr p. — Durchsichtige Seife mit innerhalb befindlicher bildlicher oder graphischer Darstellung. — **Hudez & Co., K.**, Jungbunzlau (Böhmen, Oesterreich-Ungarn). Vertreter: Stickerberger, Hans, Basel.

- Cl. 37, n° 15,514. 10 novembre 1897, 9<sup>h</sup> h. a. — Générateur portatif d'acétylène. — **Jacot, Gustave**, fabricant d'horlogerie, Terrasse, Locle (Suisse). Mandataire: **Mathey-Doret, A.**, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 37, n° 15,515. 18 novembre 1897, 7 h. p. — Appareil à cloche et à dispositif automatique d'alimentation pour la production du gaz acétylène. — **Société Internationale de l'Acétylène**, 63bis, Rue de la Victoire, Paris (France). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle.
- Cl. 39, n° 15,516. 11 novembre 1897, 6 h. p. — Machine à laver, étirer, fouler et réduire en pâte les rognures de cuir. — **Brigalant, Gaston**, fabricant, Barentin (Seine-Inférieure, France). Mandataire: v. Waldkirch, Ed., Berne.
- Kl. 46, Nr. 15,517. 9. Oktober 1897, 7<sup>h</sup> Uhr p. — Sammelmappe. — **Meier, Adolph**, Privatier, Graben 38, Wien I (Oesterreich-Ungarn). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich.
- Cl. 55, n° 15,518. 27 octobre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Appareil pour la reproduction de scènes animées. — **Mortier, Paul; Rousseau, Gaston**; et **Rousseau, Charles**, tous trois à St-Etienne (Loire, France). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Cl. 58, n° 15,519. 5 octobre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Système de canon destiné à lancer des projectiles rotatifs. — **Nobels-Sterbhus, Alfred**, Bofors; et **Unge, Wilhelm-Theodor**, capitaine de l'armée suédoise, 24, Villagatan, tous deux à Stockholm (Suède). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Kl. 58, Nr. 15,520. 26. November 1897, 7<sup>h</sup> Uhr p. — Ausschaltbarer Sporn für Radlafetten. — Firma: **Fried. Krupp**, Gusstahlfabrik, Essen a. d. Ruhr (Rheinpreussen, Deutschland). Vertreter: **Bourry-Séquin & Co, Zürich.**
- Cl. 62, n° 15,521. 5 novembre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Un interrupteur automatique de circuit électrique. — **Sprunze, Daniel-C.**; et **Waddell, Montgomery**, Place Trinity, tous deux à New-York (Etats-Unis, A. du N.). Mandataires: **Blum & Co, E.**, Zurich.
- Cl. 64, n° 15,522. 16 octobre 1897, 12<sup>h</sup> h. p. — Mécanisme modérateur du petit rouge des montres à répétition. — **Lugrin, Alfred**, fabricant d'horlogerie, Orient-de-l'Orbe (Vallée-de-Joux, Vaud, Suisse). Mandataire: **Mathey-Doret, A.**, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 64, n° 15,523. 20 novembre 1897, 12<sup>h</sup> h. p. — Mécanisme perfectionné de mise à l'heure des montres système Roskopf. — **Dubois, Alexandre**, fabricant d'horlogerie, 47, Rue de la Concorde, Locle (Suisse). Mandataire: **Mathey-Doret, A.**, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 65, n° 15,524. 4 novembre 1897, 8 h. p. — Machine à percer les pignons d'horlogerie. — **Dancoet & Co, J.-L.**, fabricants, Marnaz (Haute-Savoie, France). Mandataire: **Mathey-Doret, A.**, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 65, n° 15,525. 11 novembre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Machine perfectionnée à faire les ébauches de montres. — **Hänni & Co.**, fabricants, Court (Jura bernois, Suisse). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Cl. 65, n° 15,526. 21 avril 1898, 7 h. p. — Nouvel échappement. — **Perref, Paul**, manufacturier, Chaux-de-Fonds, (Suisse). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle.
- Cl. 65, n° 15,527. 21 avril 1898, 7 h. p. — Nouvel échappement. — **Perref, Paul**, manufacturier, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle.
- Kl. 70, Nr. 15,528. 19. November 1897, 6<sup>h</sup> Uhr p. — Apparat zum Einbringen von Eisenreinigungspulver in Hochöfen, Kupolöfen und dergl. — **Dietrich, Carl**, Bahnhofstrasse 245, Elsterwerda (Preussen, Deutschland). Vertreter: **Kühn, J.**, Basel.
- Kl. 70, Nr. 15,529. 26. November 1897, 5<sup>h</sup> Uhr p. — Elektrischer Ofen für kontinuierlichen Betrieb. — **Bradley, Charles-Scheneck**, Elektro-Ingenieur, 48, High Street, Avon (New-York, Ver. Staaten v. N.-A.). Vertreter: v. Waldkirch, Ed., Bern.
- Kl. 77, Nr. 15,530. 19. März 1898, 5 Uhr p. — Verbesserte Lederwalzmaschine. — Firma: **Lüscher, Gebrüder**, Lederhandlung, Zeughausgasse 16, Bern (Schweiz). Rechtsnachfolgerin der Erfinder **Lüscher, Emil**, Bern; und **Bleidorn, Karl**, Arbon. Vertreter: v. Waldkirch, Ed., Bern.
- Kl. 79, Nr. 15,531. 8. November 1897, 3 Uhr p. — Zerkleinerungswalze für Zerkleinerungs-Maschinen. — **Eitke, C.**, Maschinenfabrik und Eisenkonstruktions-Werkstätte, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: **Nissen-Schneider, Bern.**
- Cl. 81, n° 15,532. 13 novembre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Machine à comprimer les poudres. — **Jamain, Paul-Eugène-Meinrad**, fabricant de produits pharmaceutiques, 19, Rue des Roses, Dijon (France). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Kl. 81, Nr. 15,533. 25. November 1897, 7<sup>h</sup> Uhr p. — Plombenzange. — **Accumulatoren- und Electricitäts-Werke-Actiengesellschaft vormals W.-A. Boese & Co.**, Köpenickerstrasse 154, Berlin S. O. (Deutschland). Vertreter: **Bourry-Séquin & Co, Zürich.**
- Kl. 85, Nr. 15,534. 26. November 1897, 11<sup>h</sup> Uhr a. — In ein Armband umwandelbarer Fingerring. — **Dellevie, Dr. Hugo**, Dammthorstrasse 15, Hamburg; und **Giersch, Emil-Curt**, Eisenbahnstrasse 75, Leipzig-Neustadt (Deutschland). Vertreter: **Stickelberger, Hans**, Basel.
- Cl. 89, n° 15,535. 11 novembre 1897, 7<sup>h</sup> h. p. — Thermomètre breloque à lame métallique. — **Huguenin-Robert, Alfred**, fabricant de balanciers compensés, Ponts-de-Mariel (Suisse). Mandataire: **Mathey-Doret, A.**, Chaux-de-Fonds.
- Kl. 90, Nr. 15,536. 25. November 1897, 8 Uhr p. — Treibriemensschloss. — **Blasius, Heinrich**, Maschinenmeister, Kenn b. Trier (Deutschland). Vertreter: **Aumund, J.**, Zürich.
- Kl. 91, Nr. 15,537. 9. November 1897, 7 Uhr p. — Oeler mit Verschlussventil. — **Schwarz, Julius**, Freiburg i. Breisgau (Deutschland). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich.
- Kl. 94, Nr. 15,538. 3. November 1897, 7 Uhr p. — Kesselanlage mit Wasserröhren und Feuerführung zwischen den Verdampfungsröhren. — **Thornycroft, John-Isaac**, Steam Jacht and Launch Builder, Chiswick (Middlesex, Grossbritannien). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich.
- Cl. 95, n° 15,539. 19 octobre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Moteur rotatif perfectionné. — **Colwell, William-Samuel**, ingénieur-mécanicien, 5432, Lexington Avenue, Chicago (Cook, Illinois, Etats-Unis, A. du N.). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Kl. 97, Nr. 15,540. 26. Oktober 1897, 7 Uhr p. — Ackerwicklung von Induktionsmotoren. — Firma: **Maschinenfabrik Oerlikon**, Oerlikon b. Zürich (Schweiz). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich.
- Cl. 97, n° 15,541. 26 novembre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Porte-charbon perfectionné pour machines électriques. — **Compagnie de l'Industrie Electrique**, Sécheron près Genève (Suisse). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.

- Cl. 98, n° 15,542. 26 octobre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Installation pour la transmission d'énergie électrique. — **Tesla Nikola**, electricien, New-York (Etats-Unis, A. du N.). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Kl. 100, Nr. 15,543. 8. November 1897, 6<sup>h</sup> Uhr p. — Hahn für Gas-selbstzündler. — **Duisberg, Martin**, Köpnickestrasse 133, Berlin (Deutschland). Vertreter: **Bourry-Séquin & Co, Zürich.**
- Kl. 100, Nr. 15,544. 17. November 1897, 7 Uhr p. — Vorrichtung zum Ausschneiden von schädlichen Beimengungen aus den Verbrennungsprodukten von Acetylengasflammen. — **Billwiler, Dr. Joh.-S.**, Unteregg (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich.
- Kl. 104, Nr. 15,545. 25. Oktober 1897, 4 Uhr p. — Aseptische Spritze. — **Kress, Franz, Dr. med. prakt. Arzt**, Schcidegg (vgl. Bezirksamt Lindau, Bayern, Deutschland). Vertreter: **Hanslin & Co, C.**, Bern.
- Kl. 104, Nr. 15,546. 27. Oktober 1897, 5 Uhr p. — Messgefäss. — **Kress, Franz, Dr. med. prakt. Arzt**, Scheidegg (vgl. Bezirksamt Lindau, Bayern, Deutschland). Vertreter: **Hanslin & Co, C.**, Bern.
- Kl. 104, Nr. 15,547. 12. November 1897, 5<sup>h</sup> Uhr p. — Pflasterbinde. — **Gerson, Dr. Karl**, Arzt, Friedrichstrass 9, Berlin (Deutschland). Vertreter: **Kühn, J.**, Basel.
- Cl. 112, n° 15,548. 17 novembre 1897, 7 h. p. — Un siège élastique applicable comme selle de vélocipède. — **Cochrane, comte de Dundonald**, Douglas-Mackinnon-Baillie-Hamilton, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle.
- Cl. 112, n° 15,549. 19 novembre 1897, 6<sup>h</sup> h. p. — Nouveau support routier pour bicyclettes, tandems, etc. — **Barbier, Antonin**, mécanicien; et **Cucherat, Henri**, horloger, tous deux à Saint-Jean-de-Bourmay (Isère, France). Mandataire: **Imer-Schneider, E.**, Genève.
- Kl. 113, Nr. 15,550. 11. Oktober 1897, 6<sup>h</sup> Uhr p. — Sicherheitswagen zur Verhinderung der Entgleisung und zur Abschwächung des Stosses bei Kollisionen und beim Bremsen von Eisenbahnzügen. — **Einden, Julius**, Kaufmann, a. d. schönen Aussicht 10, Hamburg (Deutschland). Vertreter: **Imer-Schneider, E.**, Genf.
- Kl. 113, Nr. 15,551. 18. Oktober 1897, 6<sup>h</sup> Uhr p. — Schienenstossverbindung. — **Nicolics, Fedor, Baron**, Reichstagsabgeordneter, wirklicher Geheimrat, Budapest; und **Kunert, Otto-A.**, Direktor, Kőrosbánya (Oesterreich-Ungarn). Vertreter: **Imer-Schneider, E.**, Genf.

- Kl. 65, Zusatzpatent Nr. 14,180/241. 27. Oktober 1897, 5 Uhr p. — Elektrisch betriebenes Pendeluhrwerk mit Schlagwerk. — **Bürk, Richard**, Uhrenfabrikant, Schwenningen (Württemberg, Deutschland). Vertreter: **Hanslin & Co, C.**, Bern.

#### Aenderungen. — Modifications.

- Kl. 53, Nr. 12,243. 23. März 1896, 5<sup>h</sup> Uhr p. — Musikwerk mit kontinuierlich während dem Spielen verschiebbarer Walze. — **Junod-Turin, Arthur**, Musikwerkfabrikant, Ste-Croix (Schweiz). Vertreter: **Hanslin & Co, C.**, Bern. Cession vom 23. April 1898, zu Gunsten von **Bornand Irèress**, Fabrik von Musikwerken, Ste-Croix (Schweiz). Vertreter: v. Waldkirch, Ed., Bern; registriert den 26. April 1898.
- Cl. 64, n° 14,450. 21 septembre 1897, 8 h. p. — Régulateur de marche silencieux pour le petit rouge des montres à répétition. — **Rochat & Co**, fabricants de pignons d'horlogerie, aux Bioux (Vallée de Joux, Vaud, Suisse). Mandataire: **Piguet, Alexandre**, Sentier. Cession du 26 mars 1898, en faveur de **Lugrin, Alfred**, fabrique d'horlogerie, à l'Orient de l'Orbe (Vallée de Joux, Vaud, Suisse); enregistrement du 18 avril 1898.
- Kl. 65, Nr. 14,640. 15. Mai 1897, 4<sup>h</sup> Uhr p. — Neues Reppitionsschlagwerk für Ganz- und Viertelschlag-Uhren. — **Türck, Robert**, Uhrmacher, Fröhlichstrasse 54, Zürich V (Schweiz). Vertreter: **Aumund, J.**, Zürich. Teilweise Cession. Laut Erklärung vom 22. April 1898 sind **Zadra, Anton**, Bauunternehmer, Wiesenstrasse 2, mit 37<sup>h</sup> % Anteil; und **Litz, H.-A.**, Werführer, Dahlstrasse 5, mit 12<sup>h</sup> % Anteil, beide in Zürich V (Schweiz), als mitberechtigt anerkannt worden. Vertreter: **Aumund, J.**, Zürich; registriert den 28. April 1898.
- Cl. 94, n° 3348. 9 janvier 1891, 12<sup>h</sup> h. p. — Boite à fumée rectificative pour chaudières tubulaires horizontales. — **Scherding, Eugène**, 24, Boulevard des Capucines, 24, Paris (France). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle. Cession du 5 avril 1898, en faveur de la société **«Caplain & Co»**, 86, Quai Jemmapes, Paris (France). Mandataire: **Ritter, A.**, Bâle; enregistrement du 21 avril 1898.
- Kl. 98, Nr. 13,828. 9. April 1897, 11<sup>h</sup> Uhr a. — Unterirdische elektrische Drahtleitung. — **Neyer, Jos.**, Uhrmacher; und **Klauser, Dyonis**, Maschinist, beide in Flums (St. Gallen, Schweiz). Cession. Laut Erklärung vom 15. April 1898 ist **Siegwart, Ferd.**, Gerichtspräsident, Küssnacht (Schweiz, Schweiz), gleichberechtigter Anteilhaber des obigen Patentes; registriert den 18. April 1898.

#### Neuer Vertreter. — Nouveau mandataire.

- Kl. 21. Nr. 10,185. E. Blum & Co, Zürich.

#### Nichtigkeitserklärung. — Annulation.

- Kl. 12, Nr. 10,342. 28. Juni 1895, 7 Uhr p. — Geruchloser Pissoir-Abschluss. — **Ernst, F.**, Ingenieur, Via S. Quintino 33, Turin (Italien). Vertreter: **Blum & Co, E.**, Zürich. Nichtig laut Urteil des Handelsgerichtes des Kantons Zürich vom 23. Dezember 1897; registriert den 22. April 1898.

#### Lösungen. — Radiations.

(59 Hauptpatente — 59 brevets principaux.)

- Cl. 2, n° 11812. Mur d'espallier.
- Kl. 5, Nr. 13290 mit 13290/233. Fugenloser Fussboden.
- Kl. 8, Nr. 11521. Kunststein.
- Kl. 10, Nr. 7840. Thürschloss.
- Kl. 10, Nr. 13581. Universal-Klobenhalter.
- Kl. 12, Nr. 10342. Geruchloser Pissoir-Abschluss.
- Kl. 12, Nr. 13488. Drehrost.
- Kl. 13, Nr. 11060. Klapptisch.
- Kl. 16, Nr. 11063. Ablass- und Gär-Spund.
- Cl. 19, n° 10169. Dispositif de peigneuse, système Heilmann, avec arrachage par le segment.
- Kl. 19, Nr. 11734. Vorrichtung zum Reinigen des Gespinnfadens bei Spulmaschinen.
- Kl. 20, Nr. 11313. Schussfaden-Saugapparat.
- Kl. 21, Nr. 11539. Schiffstickerie mit solidem Feston.
- Kl. 21, Nr. 11742. Werkzeug zum Abschneiden von Sprengfäden.
- Kl. 21, Nr. 13506. Hohlsaumnähmaschine.



- Kr. 21, Nr. 13605. Einrichtung an Doppelnahmaschinen mit verstellbaren Nadeln zur Regulierung der Lage der Schlingenfänger entsprechend der Verstellung der Nadeln, bezw. der Schlingenfängerbahnen.
- Cl. 21, n° 13606. Bobine perfectionnée pour coton, fil, etc.
- Kl. 24, Nr. 13777. Neuartige Krageneinlage.
- Kl. 24, Nr. 13778. Neuartige bogenförmige Krageneinlage aus Steifappreturstoff.
- Kl. 32, Nr. 13707. Herd mit Winkelthermometer im Backofen und durchsichtiger Thüre und Deckel des letzteren.
- Kl. 33, Nr. 11640. Apparat zum Zusetzen von Kohlensäure zu Stillweinen.
- Kl. 33, Nr. 13878. Filter für hülsen- und keimfreie Maischen.
- Kl. 34, Nr. 7889. Chokoladengiguren mit Ueberzug.
- Kl. 37, Nr. 13520. Apparat zur Erzeugung eines aus Luft und Kohlenwasserstoffdünsten bestehenden brennbaren Gemisches.
- Cl. 37, n° 13787. Appareil pour la production du gaz acétylène.
- Cl. 37, n° 13788. Générateur de gaz acétylène auto-régulateur de production.
- Kl. 46, Nr. 11546. Federbalter.
- Kl. 49, Nr. 13887. Vorrichtung zur Entwicklung photographischer Platten ohne Dunkelkammer.
- Kl. 50, Nr. 14001. Ewiger Kalender.
- Kl. 52, Nr. 7780. Münnzählrahmen für schweizerische Schulden.
- Kl. 53, Nr. 11550. Klaviaturzither.
- Kl. 58, Nr. 3108. Selbstthätig wirkende Geschützscharten-Dichtung.
- Cl. 61, n° 9607. Cyclomètre.
- Cl. 61, n° 13534. Un nouveau système de tachymètre pour contrôler la vitesse de machines quelconques.
- Cl. 63, n° 7887. Nouveau jeu produisant une illusion stéréoscopique.
- Cl. 63, n° 11555. Système perfectionné de stéréoscope permettant de voir les photographies stéréoscopiques sans interchanger les images accouplées.
- Cl. 64, n° 7894. Montre à grande sonnerie et répétition.
- Cl. 64, n° 13538. Calibre de montre genre « Glashütte » avec dégagement du harillet.
- Kl. 66, Nr. 3224. Automatische Messmaschine.
- Kl. 66, Nr. 13633. Selbstthätige Wage.
- Cl. 90, n° 13641. Nouveau système de transmission de mouvement à changement de vitesse.
- Cl. 94, n° 6317. Dispositif pour la commande automatique des appareils d'alimentation des chaudières à vapeur.
- Kl. 94, Nr. 6376. Ueberbitzer.
- Kl. 94, Nr. 13647. Injektor.
- Kl. 95, Nr. 10427. Steuerung für Dampfmaschinen.
- Kl. 97, Nr. 8111. Stromabnehmerbürste.
- Cl. 97, n° 11873. Plaque d'accumulateur électrique.
- Kl. 98, Nr. 11694. Halter für Dübel, Haken, Rollen etc.
- Kl. 100, Nr. 9757. Stromzuführungs-Drähte zum Glühkörper elektrischer Glühlampen.
- Kl. 100, Nr. 11531. Neuartige Glashülle für Beleuchtungskörper.
- Kl. 100, Nr. 11791. Glühlichtlampe für flüssige Brennstoffe.
- Cl. 101, n° 11703. Nouvelle pompe à main pour la désinfection.
- Kl. 104, Nr. 9686. Apparat zur Herstellung kohlensaurer Bäder.
- Cl. 108, n° 11795. Un transmetteur microphonique.
- Kl. 109, Nr. 13840. Kistenverschlussmittel.
- Cl. 112, n° 10164. Système de roue élastique pour vélocipèdes et autres véhicules.
- Kl. 112, Nr. 13751. Elastische Laufdecke von Leder für Räder von Fahrzeugen.
- Kl. 113, Nr. 4602. Sicherheitshebel für ein doppelflügeliges Eisenbahnsignal.
- Kl. 113, Nr. 13950. Einrichtung zum selbstthätigen Schliessen und Öffnen der Gleisschranken durch den vorüberfahrenden Zug.

(J. J. de). — Vries (Meijvrouw K. de). — Vries (O. de). — Vries Jeltma (Mevrouw de A.), Hebamme. — Vries en Co (Issers de), Kommission u. Konsignation. — Vries & Co (de), Rahmbutteranstalt. — Waard (Fabian de). — Wallenburg (J.). — Westerhoek (J.). — Winter (Frits), auch wohl Winter & Co. — Wouwenberg (W.). — Wouwenberg & Co (With.). — Witsen & Co. — Werf van der (A.) & Co. — Zalm (Erve B.), G. Zalm Bz. oder Zalm & Co, gehen als Referenz auf die Niederländische Bank. — Zwitzer (F. W.), (W. H. Stehl). — Zeller (J. H.).

### Verschiedenes. — Divers.

**Finanzlage in den Vereinigten Staaten.** Nach dem Bundesfinanzausweis der Vereinigten Staaten vom 4. April befindet sich laut N. Y. H. Z. der enorme Goldvorrat von \$ 730,000,000 im Lande; davon sind in Händen des Bundesschatzamt \$ 175,000,000 Gold netto. Es sind \$ 75,000,000 Gold mehr vorhanden, als die herkömmliche Reserve für Einlösung von Greenbacks und Bundesnoten von 1890 beträgt, und die Summe ist im Verhältnis von \$ 200,000 per Tag noch in der Zunahme begriffen. Zehn Prozent der Zölle werden in Gold bezahlt.

Von dem grossen Goldvorrat im Lande befinden sich mehr als \$ 220,000,000 in den Händen der Nationalbanken allein. Seit der «Maine»-Katastrophe in Havanna haben die Banken in der Stille eine Politik verfolgt, die sie finanziell stark gemacht hat, ohne eine Geschäftsstörung zu verursachen. Die New-Yorker Banken haben seit dem 19. Februar ihre Darlehen-Conti um \$ 50,000,000 verringert und innerhalb derselben Zeit ihren Hartgeldvorrat um \$ 25,000,000 erhöht. Was von den New-Yorker Banken gilt, gilt von allen Banken im Lande. Ueherall ist das Bestreben hervorgetreten, sich gegen die Ungewissheit der Zukunft sicher zu stellen. In diesem Sinne hat auch das Bundesschatzamt gehandelt.

Unter den neuen Einkommensquellen, welche in Aussicht genommen sind, befindet sich eine temporäre Anleihe von \$ 100,000,000 in Form von Schatzamtsnoten, die nicht länger als ein Jahr laufen und zu den laufenden Raten des Geldmarktes verzinslich sind. Eine solche Anleihe könne durch das Schatzamt und seine Agenten sehr leicht und rasch placiert werden. Nach der Ansicht der Regierung könne eine solche Anleihe bis zu \$ 500,000,000, zu 3 Prozent verzinslich, auf nicht weniger als fünf und nicht mehr als zwanzig Jahre, zu pari, im Lande selbst untergebracht werden.

Als andere geeignete neue Einkommensquelle wird eine Erhöhung einiger Inlandsteuern und die Erweiterung des Zolltarifs um mehrere Artikel hezeichnet. Unter den im Jahre 1866 in Kraft befindlichen Inland-Steuererlassen seien \$ 310,000,000 an Inlandsteuern eingegangen.

Nach uns gewordenen Informationen sollen zur Beschaffung der Kriegsmittel Auflagen treffen: Bier, Tabak und einige andere weniger wichtige Konsumartikel. Man hofft, auf diese Weise an 100 Millionen Dollars zu beschaffen. Der Zolltarif soll nicht geändert werden. Immerhin dürfte derselbe zum Zwecke der Erzielung eines möglichst hohen Zollertrages strenge Anwendung finden.

**Banken.** Der «Deutsche Oekonomist» schreibt: Die Banken fahren fort, sich zu vergrössern, private Bankgeschäfte zu verschlucken und neue Aktien auszugeben. Kaum hat die Bank für Handel und Industrie das Geschäft der alten Firma Rob. Warschauer & Co in Form der Kommanditbeteiligung übernommen, wobei die Zahlung von Agio für eine Kommanditbeteiligung etwas ganz neues ist, so schliesst sich ihr die Berliner Bank an, nachdem dieselbe erst vor kurzer Zeit eine grosse Kapitalerhöhung vorgenommen hatte. Bei den heutigen Fusionen und Kapitalvergrösserungen der Banken spielt das Agio eine gewaltige Rolle; man empfängt dadurch viele Millionen, für welche weder Zinsen noch Dividenden zu zahlen sind. Die gewaltsame Bankenvergrösserung vollzieht sich viel zu heftig, um ohne üble Folge bleiben zu können. Das Effekengeschäft wird immer mehr in die Bureaux weniger Banken verlegt, in demselben Masse kommt immer weniger davon zur Börse; der grosse Markt schrumpft zusammen, und wenn einmal eine ernste Deroute eintritt und die Verkäufer massenhaft auftreten, so sind die breiten Schichten an der Börse nicht mehr vorhanden, welche sonst das andrängende Material aufnehmen. Die Banken werden sich dann gezwungen sehen, entweder grosse Effektenbestände zu übernehmen, oder auf die Exekutionen, die sie sonst ausführen konnten, zu verzichten und eine schlechte Kundschaft mit ungedeckten Verpflichtungen über Wasser zu halten. Die Vernichtung des Privatbankgeschäfts und die Herausbildung von Grossbankmonopolen wird sich zweifellos einmal schwer rächen.

**Elektrizität.** Der Schweizerische Elektrotechnische Verein hat mit Anfang April in Zürich ein technisches Inspektorat für elektrische Starkstromanlagen eröffnet. Zweck des Institutes ist regelmässige, jährlich mehrmalige Inspektion von elektrischen Starkstromanlagen in Bezug auf Uebereinstimmung mit den vom Schweizerischen Elektrotechnischen Verein aufgestellten Sicherheitsvorschriften für den Bau und Betrieb von elektrischen Starkstrom-Anlagen.

**Konsulate.** Herrn Eduard d'Aguiar Vallim, Konsul der Vereinigten Staaten Brasiliens in Genf, ist vom Bundesrate am 6. Mai das Exequatur erteilt worden.

**Fonds de guerre des Etats-Unis.** En vue de trouver les fonds pour la guerre il est question de prélever des taxes sur la bière, le tabac et quelques autres articles de consommation de moindre importance et l'on espère en tirer cent millions de dollars environ. Le tarif ne sera pas touché. Toutefois il sera probablement appliqué plus sévèrement afin d'en tirer le plus de revenu possible.

**Russie. Une banque lyonnaise.** M. Maurice Verstraete, secrétaire d'ambassade en mission à St-Pétersbourg, écrit dans le «Moniteur officiel du commerce», que ses compatriotes font un véritable effort pour se créer en Russie de nouveaux marchés. De toutes nos principales villes industrielles, dit-il, Lyon paraît faire preuve de l'activité la plus grande pour les affaires russes; la société lyonnaise a déjà racheté les ateliers Ponomareff de constructions mécaniques situés à Ivanovosensensk, dans le gouvernement de Vladimir; d'autres capitalistes lyonnais s'occupent de constituer en Russie des affaires de ciment ou de produits chimiques; une société d'études s'est déjà formée l'an dernier dans cette ville pour rechercher les affaires qui présenteraient en Russie des chances sérieuses de succès. Ce sont d'ailleurs les capitaux lyonnais que l'on trouve au début de la période de transformation industrielle de l'empire, dans des entreprises telles que celles de Huta-Bankowa en Pologne, de la Kama dans l'Oural, de Drouchkoïka et de Berestoff dans le hassin du Donetz. Une banque prendra la direction de ce mouvement. Cette banque s'appellera «Banque privée industrielle, commerciale et coloniale de Lyon et Marseille»; elle aura un capital de 40 millions de francs dont une partie serait immédiatement affectée à l'achat de la maison de banque lyonnaise déjà existante, le «Comptoir lyonnais Robin, Rondel & Co»; son but principal sera de parti-

## Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

### Holländische Firmen. — Raisons de commerce hollandaises.

Wir publizieren nachstehend eine neue Liste von Firmen in Holland, vor welchen in einem Bulletin der Polizeibehörde in Amsterdam gewarnt wird:

Nous publions ci-après une nouvelle liste de maisons suspectes en Hollande, signalées par un bulletin de la police d'Amsterdam:

Adams (H. C. M.). — Adrianus (F.). — Audel (A. van). — Anten Jr. (Leo). — Antje Teikes Kaspers. — Arcus & Co, Import, Export, Engros. — Arends & Co. — Assenbroek & Co (A. S.). — Bakker & Co. — Berger & Co (F.), auch P. Berger & Co. — Bergh & Co (van den), Import-Export, auch v. d. Berg & Co. — Bergh (Cornelius van den), Amsterdam-den Haag. — Bergh (Jacob van den). — Böncker & Co. — Brugman & Co. — Bruin (G.) oder Bruijn. — Contant & Co (L.) oder L. Content & Co, Negotiants, Import-Export en gros, gehen als Referenz auf L. Groninger, G. Dungleldam, Prokurist, auch Arcnds & Co. — Demkes (C. oder C. G.). — Dogger (C.). — Dijk (firma van) A la Grand. — Dijk (van) F. P. — Eichhorn (Mevrouw B.), auch wohl F. C. Lotter, Lotter & Co oder Eichhorn & Co. — Gatsonides (Mevrouw). — Geudeker & Co. — Groninger (L.). — Gun & Co (J. van der). — Grand (A. la) (La ville de Paris), van Dijk. — Grim (D.), Expéditeur. — Galis (G. J.). — Hekker Az. (Jos.). Kastajepicin 5. — Houtman (H.). — Hummeling (Mevrouw B.), Frau van J. Polder. — Hummeling (Coru. W.). — Herder & Co. — Jansons & Co (H. F.), auch wohl Jansen & Co, Importeurs & Exporteurs, grösster Absatz nach Australien. — Jong de (W. W.), auch Wigen de Jong. — Kamp (Douwe van der), Import & Export. — Kamp Jzn. (J. v. d.). — Kappes & Co (A.). — Kaspers & Co, eigentlich Wieger de Jong und seine Frau Antje Teikes Kaspers, auch van Pareren & Co. — Kooper (B.), Expeditours von J. v. d. Gun & Co. — Kwak-Böncker (Mevrouw), auch wohl Böncker & Co. — Kwak (P.), auch wohl P. Kwak & Co, Schuhfabrikant. — Kind (P.) Sr. — La ville de Paris. — Lotter (A. E.) & Co. — Lund & Co. — Mouthaan & Co, Import-Export, En gros, Expeditours für diese Firma und Wm. A. Muller & Co. — Mouthaan & Co, Expéditeur A. Brugman & Co, auch A. E. Lotter & Co. — Muller (Wm. A.). — Meij (A. P. J.), Versicherungsbureau. — Nispen (C. van). — Oosterhoff (C. B.), Import-Export. — Pareren & Co (firma van). — Polder (J.). — Peter (B.). — Pieper (C.). — Ruyter (de V.) & Co. — Reinders (Madame R.), (modes-exclusives pour dames et enfants), auch wohl Reinders & Co. — Royal Import-Export Compagnie C. oder C. G. Demkes und Jacob van den Bergh. — Reijßen (Bern. P. van). — Rom (Y.). — Reitsma firma (C. van Nispen), Rahmbutteranstalt (De Vries & Co.). — Siehl Dits (W.), (Negociants en gros), Telegrammadresse Siehl. — Siehl Wzn. (W.), eigentlich W. H. Siehl, Sohn von W. H. J. Siehl. — Slager (A.). — Sluisdam & Co (van). — Spanjer (J. G.). — Stroman & Co, auch Stromman & Co. — Sodenkamp & Co (Ludwig), Import, Export durch Fabian de Waardt. — Surling (H.). — Vis (J. E.). — Vries (Chr. de), jetzt Ch. de Vries Aza. — Vries (G. L. de). — Vries (J. de) oder J. Westerhoek. — Vries (Jan de). — Vries



ciper aux entreprises commerciales et industrielles s'organisant en Russie. Elle marchera d'accord avec un grand établissement de crédit de Saint-Petersbourg, la «Banque russe pour le commerce privé» qui a beaucoup contribué à la fonder. Cette entente entre une banque russe et une banque française agissant chacune sur son propre terrain et se faisant bénéficiaire réciproquement des expériences de leur pays respectif me paraît être une application heureuse qui peut donner des résultats utiles, combler une lacune et former un appui pour nos relations commerciales avec la Russie.

**Consommation du café.** L'Economista a publié la statistique suivante sur la consommation du café de 1893 à 1897, dans les principaux pays d'Europe et dans les Etats-Unis d'Amérique.

Voici les chiffres du journal italien:

Années	Europe	Etats-Unis	Total
	Tonnes	Tonnes	Tonnes
1893 . . . . .	271,498	248,117	519,615
1894 . . . . .	272,181	258,623	531,013
1895 . . . . .	277,400	260,880	538,280
1896 . . . . .	291,150	267,890	559,040
1897 . . . . .	305,150	318,170	623,320

On peut observer qu'en 1897 la consommation du café aux Etats-Unis a dépassé la consommation totale de l'Europe.

Les pays qui consomment le plus de café en Europe sont l'Allemagne (136,390 tonnes) et la France (77,310 tonnes); l'Angleterre ne consomme que 12,420 tonnes de café, soit à peu près la même quantité que l'Italie (12,500 tonnes).

**Consulats.** Le conseil fédéral a, en date du 6 mai, accordé l'exequat à M. Edouard d'Aguiar Vallim, consul des Etats-Unis du Brésil, à Genève.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères.**

Banque d'Angleterre.			
	28 avril.	5 mai.	
	£	£	
Encaisse métallique	21,087,788	22,719,787	Billets émis . . . . .
Réserve de billets	18,572,450	20,381,081	Dépôts publics . . . . .
Effets et avances	88,958,886	82,769,582	Dépôts particuliers
Valeurs publiques	13,191,853	13,187,958	

Banque nationale de Belgique.			
	28 avril.	5 mai.	
	Fr.	Fr.	
Encaisse métallique	106,662,982	109,787,684	Circulat. de billets
Portefeuille . . . . .	409,947,568	418,470,158	Comptes courants

Banque de France.			
	28 avril.	5 mai.	
	fr.	fr.	
Encaisse métallique	3,074,755,913	3,079,597,044	Circulation de billets . . . . .
Portefeuille . . . . .	920,988,390	856,213,577	Comptes courants

Banca d'Italia.			
	10 avril.	20 avril.	
	L.	L.	
Moneta metallica	348,241,086	348,485,282	Circolazione . . . . .
Portafoglio . . . . .	209,185,948	208,476,691	Conti correnti a vista

**Inserionspreis:**  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

**Prix d'insertion:**  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

**Jura-Simplon-Bahn-Gesellschaft.**

Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre  
Freitag, den 27. Mai 1898, nachmittags 3 Uhr,  
in Bern (Gesellschafts-Museum, Bärenplatz).

Verhandlungsgegenstände:

- 1) Genehmigung der vom Verwaltungsrate hinsichtlich des Baues der Linie Brig-Iselle durch den Simplon getroffenen Massnahmen
- 2) Vollmachterteilung an den Verwaltungsrat zur Fortsetzung und Verwirklichung des Werkes.
- 3) Abänderung der Gesellschaftsstatuten betr. Ausdehnung des Zweckes der Gesellschaft und Erhöhung des Gesellschaftskapitals für den Simplondurchstich.

Die stimmberechtigten Aktieninhaber, welche an der Versammlung teilnehmen wollen, haben, gemäss Art. 13 der Statuten, ihre Titel bis am und mit dem 21. Mai 1898 an einer der nachbezeichneten Stellen zu hinterlegen:

- In Bern und Lausanne bei der Direktion der Gesellschaft,  
» Basel beim Schweizerischen Bankverein,  
» Freiburg bei der Staatsbank,  
» Genf bei der Union financière,  
» Neuenburg bei der Neuenburger Kantonalbank,  
» Zürich bei der Schweizerischen Kreditanstalt und beim Schweizerischen Bankverein,  
für Deutschland bei der Bank für Handel und Industrie in Berlin, Frankfurt a. M. und Darmstadt.

Gemäss dem ersten Alinea des Art. 13 der Statuten der Gesellschaft sind an der Generalversammlung nur diejenigen Aktionäre stimmberechtigt, deren Aktien spätestens seit dem 27. November 1897 auf ihren Nummern im Aktienverzeichnis der Gesellschaft eingetragen sind.

Gegen Hinterlage seiner Titel erhält jeder Aktionär eine auf seinen Namen lautende Eintrittskarte, welche ihm am Versammlungstage zur freien Fahrt auf den Linien der Jura-Simplon-Bahn von der nächst seinem Wohnorte liegenden J.-S.-Bahnstation nach Bern berechtigt, und zwar für die Hinfahrt mit allen vor 2 Uhr nachmittags in Bern ankommenden Zügen und für die Rückfahrt mit den am nämlichen Tage nach 3 Uhr von Bern abgehenden Zügen.

Die Karten der von über Lausanne und Delsberg hinausgelegenen Stationen des Netzes kommenden Aktionäre sind für die Rückfahrt noch am folgenden Tage gültig.

Der Bericht über die unter den Traktanden aufgeführten Gegenstände kann beim Generalsekretariat der Gesellschaft in Bern bezogen werden.

Bern, den 7. Mai 1898.

**Namens des Verwaltungsrates,**  
Der Präsident:  
**E. Hentsch.**

(5047)

**Compagnie des Chemins de fer Jura-Simplon.**

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires  
le vendredi, 27 mai 1898, à 3 heures,  
à Berne (Bâtiment du Musée, Place de l'Ours).

Ordre du jour:

- 1) Approbation de la marche suivie par le conseil d'administration en vue de la construction de la ligne Brigue-Iselle à travers le Simplon.
- 2) Pouvoirs à donner au conseil d'administration pour poursuivre et assurer la réalisation de cette œuvre.
- 3) Modifications à apporter aux statuts de la compagnie pour régulariser l'extension du but social et l'augmentation du fonds social en vue du percement du Simplon.

Les porteurs d'actions ayant droit de vote qui veulent prendre part à cette assemblée doivent, en conformité de l'article 13 des statuts, déposer leurs actions jusqu'au 21 mai 1898 inclusivement, à l'un des domiciles désignés ci-après:

- A Berne et à Lausanne, auprès de la Direction de la Compagnie,  
A Bâle, au Schweizerischer Bankverein,  
A Fribourg, à la Banque d'Etat,  
A Genève, à l'Union financière,  
A Neuchâtel, à la Banque cantonale neuchâteloise,  
A Zurich, au Crédit suisse et au Schweizerischer Bankverein,  
En Allemagne, à la Banque pour le Commerce et l'Industrie à Berlin, Francfort s/Main et Darmstadt.

Suivant le premier alinéa de l'article 13 des statuts de la compagnie ont seuls droit de vote à l'assemblée générale les actionnaires dont les actions sont inscrites, à leur nom, sur les registres des actions de la compagnie depuis le 27 novembre 1897 au plus tard.

En échange du dépôt de ses actions, chaque actionnaire recevra une carte d'admission nominative lui donnant le droit de circuler gratuitement sur les lignes du Jura-Simplon pour se rendre de la station de son domicile à Berne le jour de l'assemblée, par les trains arrivant à Berne avant 2 heures de l'après-midi, et pour retourner par les trains partant de Berne le même jour après 3 heures du soir.

Les cartes d'admission pour actionnaires venus de l'une des stations du réseau situées au-delà de Lausanne et Delémont sont valables pour le retour le lendemain.

On peut se procurer le rapport sur les questions à l'ordre du jour auprès du secrétariat général de la compagnie, à Berne.

Berne, le 7 mai 1898.

Au nom du conseil d'administration.  
Le président:  
**E. Hentsch.**

(5053)

**Thunersee-Beatenberg-Bahn.**

**Dividenden-Zahlung.**

Die von der Aktionärsversammlung auf 4% festgesetzte Dividende pro 1897 kann gegen Abgabe des Coupons Nr. 9 mit Fr. 20 per Aktie bei der Spar- & Leihkasse in Bern bezogen werden.

Bern, den 5. Mai 1898.

(5037)

Die Direktion.

**Commune de La Chaux-de-Fonds.**

Les 24 obligations ci-après de l'emprunt 1887, nos 57, 78, 172, 202, 363, 503, 764, 820, 851, 866, 1293, 1434, 1449, 1499, 1524, 1669, 1684, 1865, 1877, 1895, 1939, 2134, 2145, 2193, sont sorties au tirage de ce jour et seront remboursées par fr. 1000 chacune le 15 septembre 1898 à la Banque Fédérale (s. a.) à La Chaux-de-Fonds, à Zurich et ses comptoirs en Suisse ainsi que chez MM. Kaufmann & Co à Bâle. (H 1459 C)

La Chaux-de-Fonds, le 2 mai 1898.

Le directeur des finances:  
**Ch. Wulleumier.**

(5011)

**FOLGENDE FIRMEN:**  
**SCHWEIZERISCHEN PATENTANWALTS**  
SYNOPEK  
E. Imer-Schneider  
GENÈVE, Boulevard James-Fazy 12  
E. Blum & Co.  
ZÜRICH, Linthstrasse 16-17  
Bourry-Séguin & Co.  
ZÜRICH, Schillingstrasse Nr. 29  
A. Ritter  
BASEL, Birsfeldenstrasse Nr. 2  
Ed. v. Waldkirch  
BERN, Waisenhausplatz 21  
Mathy-Doret  
CHAM-DE-FOND, r. Leop. Robert

**J. Hummel, Ing. Zürich**  
Patent-Anwalt  
**COMPTOIR TH. ECKEL**  
**J.-J. LAULY.**  
Fondé en 1858.  
Renseignements commerciaux.  
Adresses, contentieux et recouvrements.  
Bâle - Bruxelles - Lyon - St-Louis.  
Recommandé à différentes reprises par le ministre de commerce de France.  
Relations avec tous les pays de monde.  
Universellement apprécié par son excellente organisation, ses grandes relations et son travail loyal et consciencieux.  
Tarif franco sur demande.